

Texto: cuento popular adaptado por **BATA**  
 Ilustraciones: **ANA SANDE**

Encuadernado en cartón. 22x22 cm.

48 páginas a todo color.

Disponible en:

-Castellano: "El patito feo". Makakiños. ISBN 978-84-96388-32-1

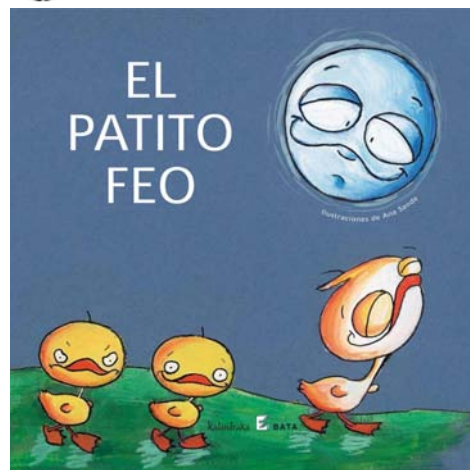
-Portugués: "O patinho feio". Makakinhos. ISBN 978-989-8205-23-0

Precio: 14 €

## EL PATITO FEO

**En una granja, una pata daba calor a sus huevos.**

**La pata esperó, esperó y esperó, los huevos se rompieron y salieron unos patitos muy bonitos. Había un huevo sin romper. Era el más grande...**



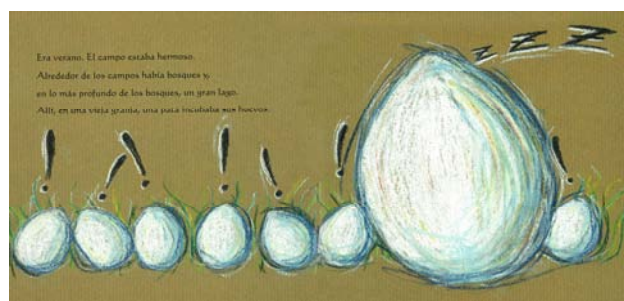
Acercar la lectura a personas con necesidades educativas especiales es el principal objetivo de la colección MAKAKIÑOS, creada por KALANDRAKA en colaboración con la Asociación Baión de Tratamiento del Autismo (BATA).

Los colectivos dedicados a la educación especial demandan material de apoyo para facilitar la lectura a niños con discapacidades intelectuales. Esta iniciativa intenta acercar y estimular el camino de la lectura a todos, ayudando a romper las barreras de la incomunicación y haciendo comprensible el mundo de la fantasía a muchos niños y niñas.

Los destinatarios de estos libros son personas con necesidades de apoyo: niños con parálisis cerebral, trastornos de desarrollo (autismo) o de comunicación (disfasia). La lectura se apoya -además del texto y la ilustración- en un sistema de pictogramas basado en dibujos y colores, denominado SPC (Símbolos Pictográficos para la Comunicación) y creado en Estados Unidos por Roxanna Mayer-Johnson: los pictogramas referidos a sustantivos se enmarcan en color naranja, los verbos en verde, los adjetivos en azul, los pronombres en amarillo...

MAKAKIÑOS es el primer proyecto editorial en utilizar este sistema. El texto se adaptó para una lectura más fácil, reduciendo las palabras con carga simbólica, las metáforas y, en definitiva, restando abstracción al lenguaje. Las ilustraciones también se realizaron buscando la máxima concreción y la mejor comprensión del lenguaje plástico. Por estos motivos, los libros de MAKAKIÑOS son un material de apoyo que se puede utilizar incluso en centros de Educación Infantil, para un primer acercamiento a los libros por parte de los pre-lectores, facilitando su acceso al mundo de la lectura.

A continuación, la diferencia entre la edición convencional de "El patito feo" y la versión adaptada del álbum para la colección MAKAKIÑOS.



### ANA SANDE (Santiago, 1965)

Estudió Magisterio (Educación Preescolar) y Bellas Artes (Diseño y Audiovisuales) en Pontevedra. Ejerce desde 1996 como profesora de Educación Plástica y Visual. "El patito feo" fue su primer trabajo para público infantil. Su propuesta plástica se basa en la técnica de las tizas de colores y las ceras Manley, una manera muy cercana de conectar con los pequeños lectores.

### OTROS TÍTULOS DE MAKAKIÑOS



■ **Temática:** cuento popular adaptado al lenguaje de pictogramas

■ **Edad recomendada:** niños con necesidades educativas especiales (autismo, disfasia...)

■ **Aspectos destacables:** educación especial; máxima concreción narrativa y artística; colabora la Asociación BATA: [www.autismobata.com](http://www.autismobata.com)